

**MEMBERS OF THE BOARD**  
**MÓNICA GARCÍA, PRESIDENT**  
**KELLY GONEZ**  
**DR. GEORGE J. MCKENNA III**  
**NICK MELVOIN**  
**SCOTT M. SCHMERELSON**  
**DR. RICHARD A. VLADOVIC**



**LOS ANGELES UNIFIED SCHOOL DISTRICT**  
**ADMINISTRATIVE OFFICES**  
333 South Beaudry Avenue, 25<sup>th</sup> Floor  
Los Angeles, California 90017  
Telephone: (213) 241-5582 | Fax: (213) 241-7561

**AUSTIN BEUTNER**  
Superintendent

**FRANCES GIPSON, Ph.D.**  
Chief Academic Officer

**LYDIA ACOSTA STEPHENS**  
Administrator, English Learner Services

2018年8月20日

親愛的家長/監護人：

您在為子女註冊入學時表示您子女的主要或母語並非英語。在加利福尼亞州的公立學校，如學生的母語並非英語，所有首次入讀的學生將須先接受加州的初步英語語言能力評估，或稱“初步 ELPAC”。根據母語調查結果顯示，您的子女將須接受初步 ELPAC 評估。

初步 ELPAC 是用於確定學生是英語學習學生還是英語流利的學生的一項測試。這個必要測驗有助於確定學生在英語學習需要那方面的協助。這很重要，那樣學生便可以獲取在學習時所需的適當支援。

您是子女教育的重要一環。為了幫助您的子女為測驗做好準備，您可以：

- 讀書給子女聽，或定期要求他們讀書給您聽。
- 透過圖片讓您的子女形容他們看到的東西，或者形容在每張圖片中所發生的事情。
- 為您的子女提供在校外使用英語的機會。
- 與您子女的老師討論子女的聽力、口語、閱讀及寫作技巧，有助為他們的進步提供支援。

要了解有關 ELPAC 的更多資訊，請瀏覽 ELPAC 網頁的加利福尼亞州教育部家長指南，網址為 <https://www.cde.ca.gov/ta/tg/ep/elpacparentguide.asp>。

您亦可以在 ELPAC 網站查看 ELPAC 練習測驗內的樣本試題 <https://www.elpac.org/resources/practicetests/>。

如您對子女參與 ELPAC 有任何疑問，請聯絡您子女的學校。

此致



Frances Gipson, Ph. D.  
首席教務官



Lydia Acosta Stephens  
英語學習學生部門執行主任